

A-2 Estimated total international trade in fishery commodities
Total estimé du commerce international des produits de la pêche
Total estimado del comercio internacional de productos pesqueros

		2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015
World - Monde - Mundo											
Total production (a)	(1 000 t)	137 415	140 383	142 366	144 820	146 731	153 841	155 808	160 656	164 823	169 230
Total de la production halieutique (a)		101	103	104	106	108	113	114	118	121	124
Total de la producción pesquera (a)											
Index number of world production (2004-2006 = 100)											
Indice de la production halieutique mondiale (2004-2006 = 100)											
Número índice de la producción pesquera mundial (2004-2006 = 100)											
Total international exports (b)	(1 000 t)	53 205	52 266	54 409	55 003	54 645	57 285	60 057	59 193	61 792	59 158
Exportations internationales totales (b)											
Exportación internacional total (b)											
Total international export as percentage of total production		38.7	37.2	38.2	38.0	37.2	37.2	38.5	36.8	37.5	35.0
Exportations internationales totales exprimées en pourcentage de la production totale											
Exportación internacional total en porcentaje de la producción total											
Index number of international exports (2004-2006 = 100)		99	98	102	103	102	107	112	111	116	111
Indice des exportations internationales (2004-2006 = 100)											
Número índice de exportación internacional (2004-2006 = 100)											
Developed Countries - Pays développés - Países desarrollados (c)											
Total production (a)	(1 000 t)	28 897	29 042	28 034	28 053	28 772	28 357	28 284	28 425	28 903	29 299
Total de la production halieutique (a)		98	98	95	95	98	96	96	96	98	99
Total de la producción pesquera (a)											
Index number of total production (2004-2006 = 100)											
Indice de la production halieutique totale (2004-2006 = 100)											
Número índice de la producción pesquera total (2004-2006 = 100)											
Total international exports (b)	(1 000 t)	21 778	21 620	21 536	22 180	23 115	23 012	23 883	24 361	25 278	25 440
Exportations internationales totales (b)											
Exportación internacional total (b)											
Total international export as percentage of total production		75.4	74.4	76.8	79.1	80.3	81.2	84.4	85.7	87.5	86.8
Exportations internationales totales exprimées en pourcentage de la production totale											
Exportación internacional total en porcentaje de la producción total											
Index number of international exports (2004-2006 = 100)		98	97	97	100	104	103	107	109	113	114
Indice des exportations internationales (2004-2006 = 100)											
Número índice de exportación internacional (2004-2006 = 100)											
Developing Countries - Pays en développement - Países en desarrollo (c)											
Total production (a)	(1 000 t)	108 495	111 323	114 303	116 732	117 940	125 465	127 513	132 211	135 916	139 892
Total de la production halieutique (a)		102	104	107	109	110	118	119	124	127	131
Total de la producción pesquera (a)											
Index number of total production (2004-2006 = 100)											
Indice de la production halieutique totale (2004-2006 = 100)											
Número índice de la producción pesquera total (2004-2006 = 100)											
Total international exports (b)	(1 000 t)	31 427	30 646	32 873	32 824	31 530	34 273	36 174	34 832	36 515	33 719
Exportations internationales totales (b)											
Exportación internacional total (b)											
Total international export as percentage of total production		29.0	27.5	28.8	28.1	26.7	27.3	28.4	26.3	26.9	24.1
Exportations internationales totales exprimées en pourcentage de la production totale											
Exportación internacional total en porcentaje de la producción total											
Index number of international exports (2004-2006 = 100)		101	98	105	105	101	110	116	112	117	108
Indice des exportations internationales (2004-2006 = 100)											
Número índice de exportación internacional (2004-2006 = 100)											

NOTE

Totals may not match due to rounding.

(a) Production (on a live weight basis) excludes whales, seals, other aquatic mammals and aquatic plants. It includes aquaculture. Production by unidentified countries is included in world aggregates only.

(b) The international export data, converted to live weight, exclude products obtained from whales, seals, other aquatic mammals and aquatic plants. Re-exports are not included.

(c) See page 3

NOTE

Les totaux peuvent ne pas correspondre à cause des arrondis.

(a) La production (en poids vif) ne comprend pas les baleines, phoques, autres mammifères aquatiques et plantes aquatiques. La production de l'aquaculture y est comprise. La production des pays non identifiés n'est pas incluse que dans les totaux mondiaux.

(b) Les données sur les exportations internationales qui ont été converties en poids vif excluent les produits préparés à partir de baleines, phoques, autres mammifères aquatiques et plantes aquatiques. Les réexportations ne sont pas comprises.

(c) Voir page 3

NOTA

Los totales pueden no coincidir debido al redondeo.

(a) La producción (en peso en vivo) no incluye las ballenas, focas, otros mamíferos acuáticos y plantas acuáticas. La producción de la acuicultura está incluida. La producción de países desconocidos está incluida sólo en los agregados mundiales.

(b) Los datos de exportación internacional convertidos a peso en vivo no incluyen los productos derivados de ballenas, focas, mamíferos acuáticos y plantas acuáticas. Las reexportaciones no están incluidas.

(c) Véase página 3